

01-13

APLB

# GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING OIL

Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa [Rice] Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid, Asiatioside, Asiatic Acid, Solanum Melongena [Eggplant] Fruit Extract

**LIPO GLUTA  
NIAC OIL™**  
**85.9%**  
105 ml / 3.55 FL.OZ.  
Glutathione, Niacinamide, Face oils

APLB Mild ingredients with the best results

## APLB GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING OIL 105 ml / 3.55 FL.OZ.

**Ingredients :** Ethylhexyl Palmitate, PEG-20 Glyceryl Trisostearate, Glutathione, Niacinamide, Water, Butylene Glycol, Dipropylene Glycol, 1,2-Hexanediol, Squalane, Helianthus Annuus (Sunflower) Seed Oil, Olea Europaea (Olive) Fruit Oil, Simmondsia Chinensis (Jojoba) Seed Oil, Oenothera Biennis (Evening Primrose) Oil, Glycerin, Asiaticoside, Madecassic Acid, Asiatic Acid, Sodium Hyaluronate, Melaleuca Alternifolia (Tea Tree) Leaf Extract, Hippophae Rhamnoides Fruit Extract, Hydrolyzed Collagen, Beta-Glucan, Caprylyl Glycol, Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract

**Directions :** Apply to dry hands, massage to dissolve makeup, then rinse with water.

**Cautions :** For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children.

**US RP : UJ CORPORATION CO., LTD.**  
601, 6F, 51, Nonhyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon, Republic of Korea, cs.us@aplb.co.kr

**LOT/EXP : On the product**  
**www.aplb.co.kr / MADE IN KOREA**

**EU RP :** VYD EU s.r.o / Dobrá 35, 739 51, Dobrá, Czech Republic  
**UK RP :** Goshen Europe Ltd. / 42 B.G., New Malden, KT3 5HF, UK

**Function :** (EN) Face cleansing oil (BG) Флицетсаоо оливо за лице (CS) Čistící olej na obličej (DA) Ansigtrensesele (D) Gesichtereinigungsöl (EL) Κοσμητορικό λάδι προσώπου (ES) Aceite limpiador facial (ET) Naokuhastusõli (FI) Kasvoölj en puhdistusväli (FR) Huile nettoyante visage (HR) Čistač ulja za lice (HU) Arc tisztító olaj (IS) Andlitshreinsis óla (IT) Olio detergente viso (LB) Gesichtereinigungsöl (LT) Veido valymo aliejus (LV) Sejas tīrāšanas eļļa (MT) Żajt taġ-tnid (PL) Olejek do mycia twarzy (PT) Oleo de limpeza facial (RO) Ulei de curățare a feței (SK) Čistiaci olej na tvár (SI) Stišno olje za obraz (SQ) Vaj pastrimi për fytyrën (SV) Ansiktrensingsolja (TR) Yüz temizleme yağı

**Directions :** (EN) Apply to dry hands, massage to dissolve makeup, then rinse with water. (BG) Нанесете върху сухи ръце, масажирайте, за да разтворите грима, след което изплавайте с вода. (C) Appliquez sur des mains sèches, massez pour dissoudre le maquillage, puis rincez à l'eau. (D) Pflegen Sie es auf trockene Hände auf, massieren Sie, um das Make-up aufzulösen, und spülen Sie es dann mit Wasser ab. (E) Εφαρμόστε σε ξηρά χέρια, κόψτε ποδάρι, να καθαρίσετε το μακιζάζ, στη συνέχεια ξεπλύνετε με νερό. (ES) Aplica en manos secas, masajea para disolver el maquillaje, luego enjuaga con agua. (ET) Kandke kuivadele kätele, ma seejärel mõni lahutamiseks, seejärel loputage veega. (FI) Levitä kuiviin käsiin, hiero meikkiä liuottamaan, huuhtele sitten vedellä. (FR) Appliquez sur des mains sèches, massez pour dissoudre le maquillage, puis rincez à l'eau. (HR) Nanestite na suhe ruke, masirajte da se šminka otopi, zatim isperite vodom. (HU) Alkalmazza száraz kezeire, masszírozza, hogy feloldja a sminket, majd öblösse le vízzel. (IS) Berðu á þurrar hendur, nuddaðu til að leysa upp farða, siko laðu síðan af með vatni. (IT) Applicare su mani asciutte, massaggiare per sciogliere il trucco, quindi risciacquare con acqua. (LB) D'U'eleq op drêchen Hänn oppdoen, ariben fir d'Make-up ze léisen, da rin fhat Waasser ofspülen. (LT) Tępi ant sausų rankų, masažuoti, kad ištrypyt makiažą, tada nuplauti vandeniu. (LV) Uzklājiet uz sa usām rokām, iemasējiet, lai izšķīdinātu grīmu, pēc tam noskalojiet ar ūdeni. (MT) Applika fuq idnejn niefda, massaggi biew thall i qham-la, imbagħad aħsel bil-ma. (NL) Breng aan op droge handen, masseer om make-up op te lossen, spoel daarna af met water. (NO) Pfør på tørre hendic, masser for å oppløse sminken, skul deretter med vann. (PL) Nałożyć na suche dłonie, masuj, aby rozpuścić makijaż, następnie spłucz wodą. (PT) Aplicar nas mãos secas, massageie para dissolver o maquiagem, depois enágue com água. (RO) Aplicati pe mâini uscate, masați pentru a dizolva machiajul, apoi clătiți cu apă. (SK) Aplikujte na suché ruky, masirajte, aby sa rozpustil mejkap, potom opláchnite vodou. (SL) Nanestite na suhe roke, masirajte, da raztopite kila, nato sperite z vodo. (S) Appliquez né d'air té thata, masachair ghe té phaire grām, me pas zheplajani me uje. (SV) Applicera på torra händer, massera för att lösa upp smink, skölj sedan med vatten. (TR) Kuru ellerie uygulayın, makijajı çözerek için masaj yapın, ardından suyla durulayın.

**Cautions :** (EN) For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children. (BG) Само за външна употреба. Прекратете употребата, ако се появи дразнене или обрив. Не се прилага върху отворени рани. Дръжте далеч от деца. (C) Pour usage externe uniquement. Cesser l'utilisation en cas d'irritation ou de réaction cutanée. Ne pas appliquer sur des plaies ouvertes. Tenir hors de portée des enfants. (D) Nur zur äußerlichen Anwendung. Bei Reizungen oder Ausschlag mit der Anwendung aufhören. Nicht auf offener Wunden auftragen. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. (E) Μόνο για εξωτερική χρήση. Διακοπή τη χρήση σε περίπτωση ερεθισμού ή εξάνθημα. Μην εφαρμόζετε σε ανοιχτές πληγές. Φυλάξτε μακριά από παιδιά. (ES) Solo para uso externo. Suspénda su uso si se produce irritación o sarpullido. No aplique sobre heridas abiertas. Manténgala fuera del alcance de los niños. (ET) Ainult välispidiseks kasutamiseks. Arrastuse või löbe tekkmisel lõpetada koheselt toote kasutamine. Mitte kanda lahtistele haavadele. Hõda lastele kättesaamatus kohas. (F) Van ukhoosen ka yttöön. Lopeta käyttö heti, jos havaitset ärsyyntä tai ihottumaa. Ei saa levittää avohaavoihin. Pidä poissa lasten ulottuvilta. (FR) Po ur usage externe uniquement. Cesser l'utilisation en cas d'irritation ou de réaction cutanée. Ne pas appliquer sur des plaies ouvertes. Tenir hors de portée des enfants. (HR) Samo za vanjsku uporabu. Prestanite koristiti ako se pojavi iritacija ili osip. Ne nanosite na otvorene rane. Čuvati izvan dohvata djece. (HU) Kizárolag kizöld ha szmalktra. Ha irritáció vagy kiütés jelentkezik, ne használja tovább. Ne alkalmazza nyit sebekre. Gyermekek elől elzárva tartandó. (IS) Notist aðeins utanvortis. Hættó notkun ef erting eða utbrot veró er vart. Beró ekki á opin sár. Geymist þar sem börn ná ekki til. (IT) Solo per uso esterno. Interrompere l'utilizzo se si osserva irritazione o eruzione. Non applicare su ferite aperte. Tenere fuori dalla portata dei bambini. (LB) Némeze fir extern Benetzung. Wann Reizung oder Reizung entwickelt, stoppen d'Benetzung. Gelle net op op pé Wormen. Halen aus Kanner d'Erreche. (LT) Tik išoriam naudojimas. Nutraukti naudojama, jei atsiranda dirginimas ar bėrimas. Netepti ant atvirų žaizdų. Saugoti nuo vaikų. (LV) Tikai ārīgai lietošanai. Ja rodas kairējums vai izsitumi, pārtrauciet lietošanu. Nelietojiet uz atvērtiem brūcēm. Saglabāt no bērniem. (MT) Għall-użu este rn biss. Waqqaf l-użu jekk isehhu irritazzjoni jew raxx. Tagħliqax fuq feriti miftuha. Zomni lil bogħod mit-tfal. (NL) Uitsluitend geëcht voor uittwendig gebruik. Stop met het gebruik als er irritatie of huiduitslag optreedt. Niet op open wondes aanbrengen. Buiten het bereik van kinderen houden. (NO) Kun til utvortes bruk. Avbryt bruken hvis det oppstår irritasjon eller utslett. Må ikke brukes på åpne sår. Oppbevaras utlliggengeligt for barn. (PL) Tylko do użytku zewnętrznego. W razie wystąpienia podrażnienia lub wysypki przerywać stosowanie. Nie stosować na otwarte rany. Przechowywać miejscy niedostępny dla dzieci. (PT) Apenas para uso externo. Interrrompa a utilização se ocorrer irritação ou erupção cutânea. Não aplique em feridas abertas. Mantenha fora do alcance das crianças. (RO) Numai pentru uz extern. Interrupeți utilizarea dacă apar iritații sau erupții cutanate. Nu aplicați pe răni deschise. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. (SK) Len na externé použitie. Ak sa objia vi podrádenie alebo vyrážka, prestaťte ho používať. Nepoužívajte na otvorené rany. Uchovávať mimo dosahu detí. (SL) Samo za zunanjo uporabo. Če se pojavi draženje ali izpuščaj, prenehajte z uporabo. Ne nanajajte na odprte rane. Hranite zunaj dosega otrok. (S) Vemem per përdorim të jashtëm. Ndërpreni përdorimin nëse shfaqet acarin ose skuqje. Mos aplikoni në plagë të hapura. Mosjeni larg fëmijëve. (SV) Endast för utvärtes bruk. Sluta använda om irriteration eller utslag uppstår. Applicera inte på öppna sår. Förvaras åtkomligt för barn. (TR) Sadece harici kullanım için. Yara ya vey kızamıklık oluyorsa kullanmayın. Açık yaralar üzerine uygulamayın. Çocukların ulaşamayacağı yerde saklayın.

## APLB 글루타치온 나이아신아마이드 클렌징 오일 105 ml

**전성분 :** 에틸헥실팔미테이트 (85.9%), 피자지-20글루타티온라이아신아스테아레이트, 글루타티온 (100ppm), 나이아신아마이드 (100ppm), 정제수, 부틸렌 글라이콜, 디프로필렌글라이콜, 1,2-헥산다이올, 스쿠알란, 헬바라기시오일, 올리브오일, 호호바씨오일, 달맞이꽃오일, 글리세린, 아시아티코사이드, 마데카시드, 아시아티크에시드, 소용하이알루론네이드, 티트 리암추출물, 비타민나무열매추출물, 하이드롤라이즈드 콜라겐, 베타-글루칸, 카르틸릴글라이콜, 연꽃꽃추출물, 개동작추출물, 쌀추출물, 효모발효물, 가지열매추출물

**사용법 :** 물기가 없는 손에 적당량을 덜어 메이크업과 노폐물을 충분히 녹여낸 후 약간의 물을 더해주며 마사�키하고 미온수로 깨끗이 헹구어 준다.

**사용할 때의 주의사항 :** 1) 화장품을 사용 시 또는 사용 후 직사광선에 의하여 사용부위가 붉은 반점, 부어오름 또는 가려움증 등의 이상 증상이나 부작용이 있는 경우 전문의 등과 상담할 것 2) 상처가 있는 부위 등에는 사용을 지양할 것 3) 보관 및 취급 시의 주의사항 가 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관할 것 나) 직사광선을 피해서 보관할 것 화장품제조업자 : ㈜에이알코스 인천광역시 남동구 영고개로 502

본 상품에 이상이 있을 경우 고객센터원인회 고시 '소비자분쟁해결기준'에 따라 보상해 드립니다. (소비자 상담실: 070-4116-4027)

**화장품책임판매업자 :** (주)에이알코스 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호 **제조번호 및 사용기한 :** 별도 표기



# GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING OIL

Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract,  
Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid,  
Asiaticoside, Asiatic Acid, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract



LIPO GLUTA  
NIAC OIL™  
85.9%

105 ml / 3.55 FL.OZ.

Glutathione, Niacinamide,  
Face oils

APLB

Mild ingredients  
with the best results

APLB 글루타치온 나이아신아마이드 클렌징 오일 105 ml

화장품제조업자 : 허비알코스 인천광역시 남동구 영고개로 502

화장품책임판매업자 : 허유영코퍼레이션 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호

제조번호 및 사용기한 : 별도 표기

APLB GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING OIL  
105 ml / 3.55 FL.OZ.

Directions : Apply to dry hands, massage to dissolve makeup, then rinse with water.

Cautions : For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs.

Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children.

US RP : UL CORPORATION CO., LTD.

601, 6F, 51, Northyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon, Republic of Korea,  
cs.us@aplb.co.kr

LOT/EXP : On the product

www.aplb.co.kr / MADE IN KOREA

EU RP : VVD EU s.r.o / Dobrá 35, 739 51, Dobrá, Czech Republic

UK RP : Goshen Europe Ltd. / 42 B.G., New Malden, KT3 5HF, UK



폼프 : OTHER  
뚜껑 : PP, 라벨 : PE

## GLUTATHIONE NIACINAMIDE CLEANSING OIL

### Ulei De Demachiere Si Curatare Cu Niacinamida Si Glutation

APLB Glutathione Niacinamide Cleansing Oil este un ulei de curățare delicat, formulat cu 73,8% Lipo Gluta Niac Oil, care combină puterea antioxidantă a glutathionului cu efectele iluminatoare ale niacinamidei. Acest produs oferă o curățare eficientă, eliminând machiajul, impuritățile și excesul de sebum, lăsând în același timp pielea hidratată și revitalizată. Formula sa fără parfum și non-iritantă îl face potrivit pentru toate tipurile de piele, inclusiv pentru pielea sensibilă.

**Mod de utilizare:** Aplicare pe pielea uscată: Pune o cantitate potrivită de ulei pe palme și masează delicat pe față uscată. Îndepărtarea machiajului și impurităților: Concentrează-te pe zonele cu machiaj rezistent (ochi, buze) și pe zonele cu exces de sebum. Emulsionare cu apă: Adaugă puțină apă pe față pentru a transforma uleiul într-o emulsie lăptoasă. Aceasta ajută la dizolvarea impurităților rămase. Clătire completă: Clătește bine cu apă caldă până când pielea este curată. Continuarea rutinei: Poți folosi după ulei un gel sau spumă de curățare pentru dublă curățare, mai ales dacă ai machiaj sau SPF rezistent. Recomandare: Utilizare zilnică, dimineața sau seara, după preferință. Ideal pentru toate tipurile de piele, inclusiv pielea sensibilă.

**Atentie:** Pentru uz extern. Evitați contactul cu ochii. Nu lăsați la îndemana copiilor. Nu expuneți în mod direct la soare. Depozitați la loc uscat, ferit de căldură. Temperatura optimă de depozitare: 15-26 grade Celsius. Dacă apar iritații, întrerupeți utilizarea și consultați medicul.

Utilizați conform instrucțiunilor și numai pe pielea fără leziuni. Ingrediente INCI conform ambalaj. Valabilitate și Lot: Vezi Ambalaj. Cosmetic Co. Ltd. Origine: Coreea. Importator: SKINSEEN SRL, Soseaua Viilor Nr. 56. Sec 5, București, România, [contact@skinseen.ro](mailto:contact@skinseen.ro), [www.skinseen.ro](http://www.skinseen.ro)